



Број: 17-14-1-1926-2/17  
Сарајево, 26. мај 2017. године

**ПАРЛАМЕНТАРНА СКУПШТИНА  
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ**

**- ПРЕДСТАВНИЧКИ ДОМ  
- ДОМ НАРОДА**

**Предмет: Сагласност за ратификацију споразума, тражи се**

У складу са чланом 16. Закона о поступку закључивања и извршавања међународних уговора ("Сл. гласник БиХ", бр 29/00 и 32/13), достављамо вам ради давања сагласности за ратификацију:

**Споразум о сарадњи између Савјета министара Босне и Херцеговине и Владе Црне Горе у процесу приступања Европској унији. Споразум је потписао г. Игор Црнадак, министар иностраних послова БиХ, 14. фебруара 2016. године, у Подгорци.**

Будући да је Министарство иностраних послова БиХ надлежно за провођење поступка за закључивање овог споразума, молимо вас да на састанке ваших комисија, односно сједнице Дома, поред представника Предсједништва БиХ, као предлагача, позовете и представника Министарства који заступницима, односно делегатима може дати све потребне информације.

С поштовањем,

**ГЕНЕРАЛНИ СЕКРЕТАР**  
**Борис Буха**

BOSNA I HERCEGOVINA :  
PARLAMENTARNA SKUPSTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PRIMLJENO: 26-05-2017.			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Kadni broj	Broj priloga
0102-05-2		1353/17	



MFA-BA-MPP

Broj: 08/1-31-05-5-411-3/17

Datum: 19.05.2017.godine

PREDSJEDNIŠTVO  
BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PREDSJEDNIŠTVO  
BOSNE I HERCEGOVINE  
Sarajevo

PRIMLJENO... 25.05.2017...20. ....			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
17	14-1	19261	

**Predmet: Prijedlog odluke o ratifikaciji Sporazuma o saradnji između Vijeća Ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore u procesu pristupanja Evropskoj uniji, d o s t a v l j a s e,-**

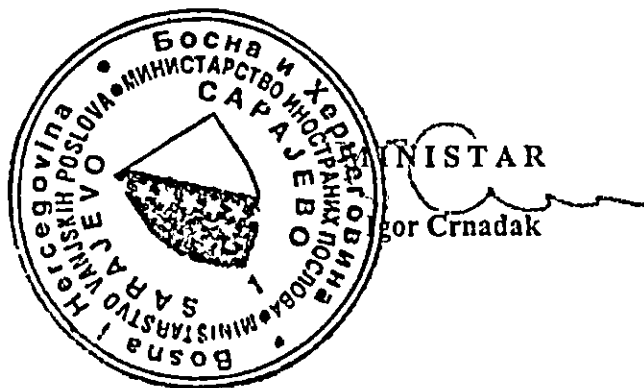
Dostavljamo Prijedlog odluke o ratifikaciji Sporazuma o saradnji između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore u procesu pristupanja Evropskoj uniji, potpisan 14. februara 2017. godine u Podgorici, na bosanskom, hrvatskom, srpskom, crnogorskom i engleskom jeziku.

Podsjećamo da je Predsjedništvo Bosne i Hercegovine na 52. vanrednoj sjednici, održanoj 10. februara 2017. godine, prihvatilo navedeni sporazum i za njegovo potpisivanje ovlastilo ministra vanjskih poslova Bosne i Hercegovine.

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine je na 100. sjednici, održanoj 04. maja 2017. godine, utvrdilo Prijedlog odluke o ratifikaciji predmetnog sporazuma.

Molimo Predsjedništvo Bosne i Hercegovine da donese Odluku o ratifikaciji Sporazuma o saradnji između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore u procesu pristupanja Evropskoj uniji

S poštovanjem,



**SPORAZUM O SURADNJI  
IZMEĐU  
VIJEĆA MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE  
I  
VLADE CRNE GORE  
U PROCESU PRISTUPANJA EUROPSKOJ UNIJI**

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine i Vlada Crne Gore (u daljnjem tekstu: ugovorne strane);

POČEVŠI od strateškog cilja za postizanje punopravnog članstva u Europskoj uniji;

SVJESNI važnosti političkih, demokratskih, ekonomskih, pravnih i institucionalnih reformi kako bi se osigurala stabilnost, ekonomski napredak i postupna integracija zemalja Jugoistočne Europe u Europskoj uniji;

UKAZUJUĆI na značaj individualnog pristupa ugovornih strana u procjeni njihovih postignuća u ispunjavanju kopenhagenskih kriterija, kao i naknadne relevantne odluke Europskog vijeća i Vijeća Europske unije;

PODSJEĆAJUĆI na Zaključke zasjedanja Predsjedništva Europskog vijeća u Thessalonikiju i samita Europske unije i Procesa stabilizacije i pridruživanja zemalja u lipnju 2003. godine;

POTAKNUTI obnovljenim konsenzusom o proširenju, kako je dogovoreno u Zaključcima Predsjedništva Europskog vijeća u Briselu u prosincu 2006. godine;

UZIMAJUĆI U OBZIR Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica i Republike Crne Gore koji je potpisan 15. listopada 2007. godine, a stupio na snagu 1. svibnja 2010. godine i Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica i Bosne i Hercegovine koji je potpisan 16. lipnja 2008. godine, a stupio na snagu 1. lipnja 2015. godine;

POZDRAVLJAJUĆI odluku Europskog vijeća od 17. prosinca 2010. godine kojom se dodjeljuje status zemlje kandidata Crnoj Gori;

POZDRAVLJAJUĆI preporuke Europske komisije od 12. listopada 2011. godine za otvaranje pristupnih pregovora s Crnom Gorom;

UZIMAJUĆI U OBZIR da je Bosna i Hercegovina predala zahtjev za članstvo u Europskoj uniji 15. veljače 2016. godine;

PODSJEĆAJUĆI na odluku Vijeća Europske unije od 20. rujna 2016. godine kojom se pokreće postupak predviđen člankom 49. Ugovora o Europskoj uniji, te se Zahtjev za članstvo Bosne i Hercegovine u Europsku uniju upućuje Europskoj komisiji na mišljenje;

PODSJEĆAJUĆI posebice na njihovu obvezu iz Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju da zajedno rade na postizanju trajnog mira, stabilnosti i ekonomskog razvitka u regionu, da aktivno promiču regionalnu suradnju i zaključuju ovu vrstu sporazuma;

ODLUČNI promicati daljnji razvitak dobrih odnosa i jačati postojeću suradnju u oblastima od obostranog interesa, posebice u ekonomiji, trgovini, pravosuđu i unutarnjim poslovima u cilju ubrzanja procesa institucionalne prilagodbe kako bi se olakšalo usvajanje zakonodavstva Europske unije i praksi;

ISTIČUĆI važnost obveze Europske unije da doprinese razvitku država u regionu kroz razne programe, financijske instrumente i tehničke pomoći;

S OBZIROM NA njihovo opredjeljenje za slobodnu trgovinu sukladno pravima i obvezama koje proizilaze iz Sporazuma o izmjeni i dopuni i pristupanju Srednjoeuropskom ugovoru o slobodnoj trgovini;

SVJESNI važnosti bilateralne suradnje za postizanje ciljeva Programa rada Vijeća za regionalnu suradnju;

UZIMAJUĆI U OBZIR važnost regionalne suradnje u različitim sektorima;

U ŽELJI DA poboljšaju politički dijalog o bilateralnim i multilateralnim pitanjima, s posebnim naglaskom na suradnju usmjerenu na integraciju u Europsku uniju;

UZIMAJUĆI U OBZIR sve bilateralne ugovore koji su zaključeni između strana;

SLOŽILE SU SE O SLJEDEĆEM:

## **Poglavlje I. Politički dijalog**

### *Članak 1.*

Ugovorne su strane suglasne intenzivirati stalni politički dijalog u cilju promicanja i jačanja suradnje između Bosne i Hercegovine i Crne Gore u procesu njihova pristupanja Europskoj uniji.

### *Članak 2.*

Politički dijalog odvijat će se putem godišnjih sastanaka Ministarstva vanjskih poslova Bosne i Hercegovine i Direkcije za europske integracije Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Ministarstva europskih poslova Crne Gore. Dijalog treba posebice promicati suradnju koja se odnosi na sljedeća pitanja:

- pitanja od interesa za ugovorne strane u okviru Procesa stabilizacije i pridruživanja;
- pitanja od zajedničkog interesa u okviru procesa njihova pristupanja Europskoj uniji;
- pitanja od značaja za provedbu Zajedničke vanjske i sigurnosne politike Europske unije;
- pitanja od značaja za borbu protiv terorizma i organiziranog kriminala;
- pitanja od značaja za mir i stabilnost u regionu i jačanje regionalne suradnje;
- pitanja od značaja za politike energetske sigurnosti u regionu i Europi, borbi protiv globalnog zagrijavanja i klimatskih promjena i zaštite okoliša;
- druga pitanja od zajedničkog interesa.

Ugovorne će strane promicati suradnju između Ministarstva vanjskih poslova Bosne i Hercegovine i Direkcije za europske integracije Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Ministarstva europskih poslova Crne Gore i ostalih nadležnih institucija ugovornih strana.

Ugovorne su strane otvorene za politički dijalog s drugim državama koje sudjeluju u Procesu stabilizacije i pridruživanja, kao i druge države u procesu pristupanja Europskoj uniji.

### *Članak 3.*

Ugovorne će strane također ojačati dijalog i suradnju između državnih tijela zaduženih za europske integracije, naročito Ministarstva vanjskih poslova Bosne i Hercegovine i Direkcije za europske integracije Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Ministarstva evropskih poslova Crne Gore, kroz redovite i godišnje sastanke rukovoditelja ovih institucija.

U okviru ovoga dijaloga i suradnje ugovorne strane međusobno će se savjetovati i vršiti razmjenu:

- informacija o zakonodavnoj reformi i harmonizaciji nacionalnog zakonodavstva s pravnom stečevinom EU – prakse i primjene u praksi;
- informacija i iskustava u pripremi i vođenju pregovora o članstvu u EU; informacija o procesu pripreme nacionalne verzije pravne stečevine EU;
- informacija o trenutačnim trendovima i onima u razvitku, kao i postignućima u procesu približavanja i pristupanja Europskoj uniji;
- informacija o upravljanju Instrumenta za pretpristupnu pomoć kao i drugu sličnu vanjsku pomoć EU;
- stručnjaka u oblastima od zajedničkog interesa;
- iskustava iz oblasti razvitka i usavršavanja administrativnih kapaciteta potrebnih za proces pristupanja Europskoj uniji;
- iskustava iz oblasti komuniciranja o procesu pristupanja Europskoj uniji;
- tehničke i administrativne pomoći.

### *Članak 4.*

Ugovorne strane pratit će i poticati stalnu suradnju između parlamenata, posebice njihovih odbora/povjerenstava za vanjsku politiku i europske integracije.

## **Poglavlje II. Ekonomska i trgovinska suradnja**

### *Članak 5.*

Strane će raditi na međusobnom promicanju trgovinske suradnje u okviru zone slobodne trgovine, uspostavljane na temeljima Sporazuma o izmjeni i pristupanju Sporazumu o slobodnoj trgovini u Centralnoj Europi (CEFTA 2006.)

Strane će pratiti i poticati suradnju prema posebice zaključenim dodatnim protokolima o olakšavanju trgovine i liberalizaciji trgovine uslugama između strana CEFTA-e. Suradnja će se posebice odnositi na:

- moguću interoperabilnost informacijskih carinskih sustava u Crnoj Gori i Bosni i Hercegovini, kao i korištenje carinske prijave u pisanom obliku;
- razvitak i provedbu standardiziranog sustava ranog upozoravanja (SRU) za potrebe praćenja kretanja osjetljive robe (primjerice, duhan, alkohol, nafta i naftni proizvodi);
- poboljšanje i pojednostavljenje inspekcija i carinske formalnosti u vezi s transportom robe;
- razmjenu časnika za vezu u ograničenom razdoblju, prema međusobno prihvaćenim modalitetima;
- obuku carinskih službenika.

Ne dovodeći u pitanje daljnju suradnju predviđenu ovim sporazumom, naročito člancima 9, 10, i 11, uzajamna pomoć između carinskih vlasti ugovornih strana bit će nastavljena sukladno odredbama Privitka 5 o međusobnoj administrativnoj pomoći po pitanjima carine iz članka 14. stavci 2. i 3. Sporazuma o izmjeni i pristupanju Srednjoeuropskom ugovoru o slobodnoj trgovini, sačinjenog u Bukureštu 19. prosinca 2006. godine.

#### *Članak 6.*

Ugovorne strane razmotrit će potencijale za jačanje ekonomske suradnje i nastojati ostvariti napredak, posebice u sljedećim oblastima koje su od zajedničkog interesa:

- industrija, naročito građevinarstvo, kemijska industrija i farmaceutska industrija;
- poljoprivreda i prehrambena industrija, naročito u području međusobne trgovine svježeg voća i povrća, mlijeka i mliječnih proizvoda, mesa i mesnih proizvoda, vina i alkoholnih pića i duhana i duhanskih proizvoda;
- suradnja između poduzeća u energetskom sektoru, nadograđujući i proširujući mreže električne energije, plina i naftovoda, njihovo povezivanje u okviru transregionalnih i transeuropskih mreža, prijenos tehnologije i načela „know-how“, ispitivanje utjecaja proizvodnje i potrošnje energije na okoliš, energetske učinkovitosti i korištenje obnovljivih izvora energije;
- suradnja u transportnom sektoru, naročito u području međunarodnog cestovnog i željezničkog transporta putnika i robe, nadograđujući i proširujući postojeće cestovne i željezničke mreže i infrastrukturu, njihovo povezivanje u okviru transregionalnih i transeuropskih mreža;
- suradnja u sektoru turizma u cilju povećanja broja turista između dviju zemalja, razmjenom informacija i načela „know-how“, ulaganja u turističku infrastrukturu, bolju transportnu povezanost, organizacije zajedničkih događaja i izrade zajedničkih turističkih razvojnih programa i projekata.

#### *Članak 7.*

Ugovorne strane osigurat će zaštitu prava intelektualnog vlasništva, uključujući mjere za odobravanje i provedbu takvih prava koja su sukladna međunarodnim standardima.

Za potrebe ovoga sporazuma zaštita prava intelektualnog, industrijskog i trgovinskog vlasništva provodit će se sukladno člancima 37, 38. i 39. Sporazuma o izmjeni i dopuni i pristupanju Srednjoeuropskom ugovoru o slobodnoj trgovini.

### **Poglavlje III.**

#### **Kretanje radnika i kapitala, trgovina uslugama**

#### *Članak 8.*

Oblasti kretanja kapitala i trgovine uslugama ugovorne strane međusobno će urediti posebnim sporazumima.

S obzirom na kretanje radnika i kapitala, pravo poslovnog nastana i pružanje usluga, ugovorne strane odobrit će jedna drugoj jednaku razinu ustupaka, sukladno njihovim posebnim ugovorima.

Kretanje radnika uredit će se posebnim sporazumom, uzimajući u obzir mogućnosti zapošljavanja na temelju situacije na tržištu rada ugovornih strana.

Radnici migranti koji su legalno zaposleni na teritoriju ugovornih strana neće biti diskriminirani na bilo kojoj osnovi bilo koje vrste, po pitanju njihovog statusa zaposlenja, uvjeta rada, plaće ili otpuštanja.

Prava socijalne sigurnosti koja se odnose na osiguranje od određenih rizika (zdravstveno osiguranje, mirovinsko i invalidsko osiguranje, osiguranje od nezaposlenosti) uređuju se Ugovorom o socijalnom osiguranju između ugovornih strana.

#### *Članak 9.*

Ugovorne strane omogućit će ostvarivanje prava poslovnog nastana i podsticati slobodno kretanje kapitala te dati odgovarajuću zaštitu u tu svrhu. Tekuća plaćanja između ugovornih strana bit će izvršena sukladno odredbama Statuta Međunarodnog monetarnog fonda u konvertibilnoj valuti, sukladno uobičajenoj međunarodnoj bankarskoj praksi.

#### *Članak 10.*

Ugovorne strane suglasne su poticati međusobnu suradnju u oblasti trgovine uslugama sukladno odredbama Sporazuma o izmjeni i pristupanju Srednjoeuropskom ugovoru o slobodnoj trgovini i važećim pravilima Svjetske trgovinske organizacije iz oblasti trgovine uslugama.

### **Poglavlje IV.**

#### **Usklađivanje zakonodavstva s pravnom stečevinom EU**

#### *Članak 11.*

Kada je riječ o procesu njihovog pristupanja Europskoj uniji, ugovorne strane naglašavaju važnost usklađivanja njihovih postojećih i budućih zakonodavstava s pravnom stečevinom EU, te će surađivati putem:

- razmjene informacija o procesu usklađivanja zakonodavstva s pravnom stečevinom EU;
- razmjene informacija i iskustava u izradi strateškog dokumenta za usklađivanje s pravnom stečevinom EU;
- razmjene informacija o nacionalnim zakonodavstvima i zakonodavnim praksama;
- razmjene informacija o procesu pripreme nacionalne verzije pravne stečevine EU;
- organizacije stručnih sastanaka, obuka, seminara i drugih oblika stručnog usavršavanja i razmjene znanja.



## Poglavlje V. Suradnja u oblastima pravosuđa i unutarnjih poslova

### Članak 12.

Ugovorne strane suglasne su da se intenzivira suradnja u oblasti pravosuđa i unutarnjih poslova, naročito kada je riječ o politici azila, migraciji, readmisiji, trgovini ljudima, viznom režimu, pranju novca, korupciji, krijumčarenju, ilegalnoj trgovini drogom i oružjem, borbi protiv međunarodnog terorizma, reformi pravosuđa i vladavini prava. U okviru ove suradnje ugovorne strane međusobno će se savjetovati i vršiti razmjenu:

- informacija o zakonodavstvu, pravosudnoj reformi – prakse i primjene u praksi;
- informacija o aktualnim trendovima i onima u razvitku;
- stručnjaka u oblastima od zajedničkog interesa;
- tehničke i administrativne pomoći.

U cilju promicanja suradnje u navedenim oblastima, ugovorne strane mogu formirati zajedničke radne skupine.

### Članak 13.

Ugovorne strane suglasne su surađivati:

- u području sustava azila, u svrhu podizanja pravnih i administrativnih standarda sukladno svojim međunarodnim obvezama, posebice Konvencijom o pravnom položaju izbjeglica iz 1951. godine, njezinim Protokolom o pravnom statusu izbjeglica iz 1967. godine i Europskom konvencijom za zaštitu ljudskih prava. Ova će suradnja uključivati povremene razmjene informacija o statističkim podacima o tražiteljima azila, uspostavu baze zajedničkih podataka o zemljama podrijetla i kreiranje zajedničke regionalne politike;
- u području upravljanja migracija, kako bi nastavili do postupnog usklađivanja njihovih zakonodavstava s pravnom stečevinom EU. Ugovorne strane naročito će razmjenjivati informacije o reformi zakonodavstva i održavati redovitu razmjenu informacija o legalnim migracijama, kao i podataka o ilegalnim migracijama, uključujući ilegalno zapošljavanje i tranzitnu migraciju;
- u području sprječavanja i kontrole ilegalne migracije, ugovorne strane će se pridržavati odredbi Sporazuma o readmisiji osoba čiji je boravak nezakonit;
- u području integriranog upravljanja granicom, kako bi nastavili do postupnog usklađivanja njihovih zakonodavstava s pravnom stečevinom EU i pružili visoku razinu standarda upravljanja i kontrole granice. Ugovorne strane nastavit će pridržavati se odredbi postojećih sporazuma i dalje jačati suradnju.

### Članak 14.

Ugovorne strane suglasne su surađivati u prevenciji korištenja svojih financijskih sustava za pranje novca stečenih kaznenim djelom, naročito novca stečenog organiziranim kriminalom.

Suradnja u tom području bit će fokusirana na provedbu propisa i učinkovito funkcioniranje međunarodnih standarda i mehanizama za borbu protiv pranja novca.

### *Članak 15.*

Ugovorne strane uspostaviti će okvir suradnje u cilju suzbijanja i sprječavanja kaznenih i nezakonitih aktivnosti, posebice organiziranog kriminala, kao što je:

- trgovina ljudima;
- kriminalne aktivnosti u području gospodarskog kriminala, posebice korupcije;
- nezakonite transakcije i krijumčarenje koje uključuje robu kao što je opasni otpad, radioaktivni materijal, krivotvorenje i piratski proizvodi;
- nezakonita trgovina drogom i psihotropnim tvarima;
- krijumčarenje trošarinske robe;
- krijumčarenje migranata;
- krijumčarenje ukradenih vozila;
- nezakonita trgovina oružjem;
- terorizam;
- krivotvorenje isprava;
- krivotvorenje sredstava plaćanja i vrijednosnih papira;
- prevare s krivotvorenim platnim karticama;
- krivotvorenje eura.

### *Članak 16.*

U sklopu svojih ovlasti i nadležnosti, ugovorne će strane surađivati u povećanju učinkovitosti politika i mjera u borbi protiv ilegalne ponude i trgovanja opojnim drogama i psihotropnim tvarima i prekursorima, te u smanjenju zlouporabe opojnih droga i drugih psihotropnih tvari.

### *Članak 17.*

Ugovorne će strane surađivati u oblasti konsolidacije vladavine prava i neovisnosti pravosuđa i obuke pravnih stručnjaka.

## **Poglavlje VI. Suradnja u drugim oblastima**

### *Članak 18.*

Ugovorne će strane promicati suradnju i u drugim oblastima, a naročito u oblastima kulture i znanosti te po potrebi i zaključivati odgovarajuće sporazume u tu svrhu.

Ugovorne će strane poduzeti mjere za zaštitu okoliša i borbu protiv klimatskih promjena, naročito u zajedničkom upravljanju međunarodnim vodama, biološkoj zaštiti, zaštiti zraka, sprječavanju nastanka otpada, te usklađivanju zakonodavstva s pravnom stečevinom EU, kako bi se postigao jedinstven pravni okvir za zaštitu i promicanje okoliša.

Ugovorne će strane poticati razmjenu iskustava i znanja radi usklađivanja zakonodavstva s određenim europskim zakonodavstvom, preuzimanja trgovinskih standarda kojima se olakšava pristup tržištima poljoprivrednih proizvoda, poticati održavanje i organiziranje zajedničkih događaja, radionica, seminara i olakšavati i podržavati znanstvene kontakte u oblasti poljoprivrede i ruralnog razvitka.

Ugovorne će strane poticati suradnju između lokalnih vladinih jedinica u području funkcioniranja lokalne samouprave, pripremanje lokalnih vladinih jedinica za pristupanje Europskoj uniji, pristup i korištenje sredstava financijskih instrumenata Europske unije, promicanje regionalne politike Europske unije i teritorijalne suradnje, suradnju između razvojnih regija i između regionalnih institucija i tijela.

Prema potrebi, ugovorne će strane promicati suradnju u drugim oblastima od zajedničkog interesa.

## **Poglavlje VII. Institucionalni mehanizmi i općenito**

### ***Članak 19.***

Ovaj sporazum utvrđuje sljedeće institucionalne mehanizme:

- sastanak ministra vanjskih poslova Bosne i Hercegovine i direktora Direkcije za europske integracije Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, ministra europskih poslova Crne Gore, u okviru političkog dijaloga, uključujući razvitak suradnje po pitanjima u vezi s pristupanjem ugovornih strana Europskoj uniji, kao i pitanja od interesa za region i zajedničku vanjsku i sigurnosnu politiku Europske unije;
- sastanci rukovoditelja institucija nadležnih za koordinaciju procesa europskih integracija, na kojima će se raspravljati o pitanjima u vezi s pristupanjem ugovornih strana u članstvo Europske unije;
- zajednički odbor sastavljen od predstavnika nadležnih institucija ugovornih strana, koji će na operativnoj razini razmatrati provedbu ovoga sporazuma i izvršiti potrebne analize i pripremu za sastanke ministra vanjskih poslova Bosne i Hercegovine i direktora Direkcije za europske integracije Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, ministra europskih poslova Crne Gore u suradnji s predstavnicima drugih ministarstava i institucija;
- zajedničke međuresorne radne skupine za promicanje suradnje u određenim područjima.

### ***Članak 20.***

Ugovorne će strane konzultirati i obavijestiti Europsku uniju o jačanju njihove suradnje.

Europska komisija može biti pozvana da nazoči sastancima organiziranim na temelju ovoga sporazuma, kao promatrač.

## **Poglavlje VIII. Završne odredbe**

### ***Članak 21.***

Ovaj se sporazum zaključuje na neodređeno vrijeme.

Bilo koja od ugovornih strana može otkazati ovaj sporazum obavještavajući drugu stranu diplomatskim putem najmanje šest mjeseci unaprijed.

## *Članak 22.*

Ovaj sporazum stupa na snagu danom primitka posljednje diplomatske note kojom se potvrđuje da su ugovorne strane ispunile uvjete predviđene nacionalnim zakonodavstvom za njegovo stupanje na snagu.

## *Članak 23.*

Izmjene i dopune ovoga sporazuma mogu se izvršiti na temelju uzajamne pisane suglasnosti ugovornih strana i stupaju na snagu sukladno proceduri reguliranoj u članku 22. Sporazuma.

## *Članak 24.*

Svi sporovi koji proizilaze iz provedbe i tumačenja ovoga sporazuma rješavat će se diplomatskim putem.

## *Članak 25.*

Ovaj sporazum ne utječe na prava i obveze koje proizilaze iz ugovora koji su na snazi za ugovorne strane.

Sačinjeno u Podgorici, dana 14.02.2017. godine, u dva originalna primjerka, svaki na bosanskome, hrvatskome, srpskome, crnogorskome i engleskome jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni. U slučaju različitog tumačenja, mjerodavan je tekst na engleskome jeziku.

**ZA VIJEĆE MINISTARA  
BOSNE I HERCEGOVINE**

**Igor Crnadak**

**ZA VLADU  
CRNE GORE**

**Aleksandar Andrija Pejović**